



Questo manuale d'istruzione è fornito da trovaprezzi.it. Scopri tutte le offerte per [SBS Music Hero TWS Icy Verde](#) [mare](#) o cerca il tuo prodotto tra le [migliori offerte di Cuffie e Microfoni](#)

# **MUSIC HERO**



**User Manual**

**TWS ICY  
WIRELESS STEREO EARSET**

MHTWSICYBTA- MHTWSICYBTK- MHTWSICYBTW



## SPECIFICATION

Wireless: 5.1

Charging Box: 300mAh

Battery Earbuds: 30mAh

Power input: 5 V D. C. - 1A Max

Working range: 10m

Impedance: 32  $\Omega$

Sensitivity: 100 dB

Speaker power: 3mW

Frequency: 20 Hz - 20 kHz

Playing time: 3 hours

Charging time: 1.5 hours

Case charging earbuds:

up to 4 times charging

Standby time: 40 hours

Total playtime with  
charging case: 15 hours

f: 2402  $\div$  2480 MHz

PRF: 6 mW Max

|            |                             |    |
|------------|-----------------------------|----|
| <b>UK</b>  | User Manual                 | 6  |
| <b>IT</b>  | Manuale di istruzioni       | 7  |
| <b>F</b>   | Mode d'emploi               | 8  |
| <b>D</b>   | Bedienungsanleitung         | 9  |
| <b>ES</b>  | Manual de instrucciones     | 10 |
| <b>P</b>   | Manual de instruções        | 11 |
| <b>NL</b>  | Gebruikershandleiding       | 12 |
| <b>RUS</b> | Руководство по эксплуатации | 13 |
| <b>PL</b>  | Instrukcja obsługi          | 14 |
| <b>TR</b>  | Kullanım kılavuzu           | 15 |
| <b>GR</b>  | Εγχειρίδιο χρήστη           | 16 |
| <b>AR</b>  | دليل المستخدم               | 17 |
| <b>CZ</b>  | Uživatelský manuál          | 18 |
| <b>SK</b>  | Používateľská príručka      | 19 |
| <b>LT</b>  | Lietotāja rokasgrāmata      | 20 |
| <b>LV</b>  | Vartotojo vadovas           | 21 |

For other informations please contact us at  
**customercare@sbsmobile.com**

# UK USER MANUAL

## CHARGING THE EARBUDS

### IMPORTANT NOTICE

FULLY CHARGE THE HEADPHONES THE FIRST TIME THEY ARE USED

REMOVE THE PROTECTIVE STICKERS FROM THE CHARGING PINS

Charge the earbuds fully before use. Insert the earbuds in the case: charging will start, as indicated by the illumination of both red LEDs.

## CHARGING THE CASE

Using the supplied cable, connect a charger to the USB end and the case's port to the Type-C.

## POWER ON

The earbuds will switch on automatically when they are removed from the charging case.

## POWER OFF

The earbuds will turn off automatically when inserted into the charging case.

## EARBUD FUNCTIONS

| FUNCTION                   | ACTION           |              |
|----------------------------|------------------|--------------|
| Pause/start music playback | One tap          | Left / right |
| Voice assistant            | Long press       | Left / right |
| Select previous track      | Rapid triple tap | Left         |
| Select next track          | Rapid triple tap | Right        |
| Answer call                | One tap          | Left / right |
| End call                   | One tap          | Left / right |
| Reject call                | Long press       | Left / right |
| Last number redialing      | Touch 2 times    | Left / right |

## PAIRING WITH A SMARTPHONE

- 1\_ Take the two earbuds out of the case: they will automatically turn on and pair with each other. At this point they will be ready for pairing with the smartphone.
- 2\_ Now turn on your phone's Bluetooth® and search the list of found devices for "MH TWS ICY". Select it to complete pairing.

After the first pairing (with Bluetooth® turned on) the earbuds will automatically connect to the phone when activated.

# IT MANUALE DI ISTRUZIONI

## RICARICA DEGLI AURICOLARI

### IMPORTANTE

RICARICARE COMPLETAMENTE GLI AURICOLARI AL PRIMO UTILIZZO

RIMUOVERE GLI ADESIVI PROTETTIVI DAI PIN DI RICARICA

Ricaricare completamente gli auricolari prima dell'utilizzo. Inserire gli auricolari nel box: partirà la ricarica, confermata dall'accensione di entrambi i led di colore rosso.

## RICARICA DEL BOX

Utilizzando il cavo fornito collegare un caricabatterie al lato USB e la porta del box al lato Type-C.

## ACCENSIONE

Gli auricolari si accendono automaticamente quando vengono estratti dal box di ricarica.

## SPEGNIMENTO

Gli auricolari si spengono automaticamente quando vengono inseriti nel box di ricarica.

## FUNZIONI DEGLI AURICOLARI

| FUNZIONE                        | AZIONE              | TASTO   |
|---------------------------------|---------------------|---------|
| Pausa/avvio riproduzione musica | Un tocco            | Dx o Sx |
| Assistente vocale               | Premere a lungo     | Dx o Sx |
| Selezione brano precedente      | Triplo tocco rapido | Sx      |
| Selezione brano successivo      | Triplo tocco rapido | Dx      |
| Rispondi a chiamata             | Un tocco            | Dx o Sx |
| Chiudi chiamata                 | Un tocco            | Dx o Sx |
| Rifiuta chiamata                | Premere a lungo     | Dx o Sx |
| Richiamare ultimo numero        | Premere 2 volte     | Dx o Sx |

## ASSOCIAZIONE ALLO SMARTPHONE

- 1\_ Estrarrai i due auricolari dal box: si accenderanno automaticamente e si assoceranno uno all'altro. A questo punto saranno pronti per l'associazione al telefono.
- 2\_ Accendere ora il Bluetooth® del telefono e cercare nell'elenco dei dispositivi trovati "MH TWS ICY". Selezionarlo per completare l'associazione.

Dopo la prima associazione - a Bluetooth® acceso - gli auricolari si conatterranno automaticamente al telefono quando attivati.

## F MODE D'EMPLOI

### RECHARGER LES ÉCOUTEURS

#### IMPORTANT

RECHARGEZ COMPLÈTEMENT LES ÉCOUTEURS AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION.

RETIREZ LES ADHÉSIFS DE PROTECTION DES BROCHES DE CHARGEMENT.

Rechargez complètement les écouteurs avant de les utiliser. Placez les écouteurs dans le boîtier pour lancer la recharge: les deux voyants de couleur rouge s'allumeront alors pour le confirmer.

### RECHARGER LE BOÎTIER

À l'aide du câble fourni, connectez un chargeur à l'extrémité USB et le port du boîtier à l'extrémité Type-C.

### ALLUMER

Les écouteurs s'allument automatiquement lorsque vous les sortez de leur boîtier de recharge.

### ÉTEINDRE

Les écouteurs s'éteignent automatiquement lorsqu'ils sont insérés dans le boîtier de recharge.

### EARBUD FUNCTIONS

| FONCTION                    | ACTION                        | TOUCHE   |
|-----------------------------|-------------------------------|----------|
| Pause/lecture musique       | Appuyer une fois              | Dx ou Sx |
| Assistant vocal             | Appuyer longtemps             | Dx ou Sx |
| Sélection morceau précédent | Appuyer rapidement trois fois | Sx       |
| Sélection morceau suivant   | Appuyer rapidement trois fois | Dx       |
| Répondre à un appel         | Appuyer une fois              | Dx ou Sx |
| Raccrocher                  | Appuyer une fois              | Dx ou Sx |
| Refuser un appel            | Appuyer longtemps             | Dx ou Sx |

### ASSOCIATION SMARTPHONE

- 1\_ Sortez les deux écouteurs du boîtier : ils s'allumeront automatiquement et s'associeront l'un à l'autre. Ils seront alors prêts pour l'association au téléphone.
- 2\_ À présent, activez le Bluetooth® du téléphone et cherchez **"MH TWS ICY"** dans la liste des appareils détectés. Sélectionnez-le pour compléter l'association.

Après la première association - avec le Bluetooth® allumé - les écouteurs se connecteront automatiquement au téléphone lorsqu'ils seront activés.

## D BEDIENTUNGSANLEITUNG

### AUFLADEN DER OHRHÖRER

#### WICHTIG

LADEN SIE DIE KOPFHÖRER VOR DEM ERSTEN GEBRAUCH VOLLSTÄNDIG AUF  
ENTFERNEN SIE DIE SCHUTZFOLIE VON DEN LADESTIFTEN

Laden Sie die Ohrhörer vor der ersten Benutzung vollständig auf. Setzen Sie die Ohrhörer in die Station ein: Der Ladeprozess beginnt und wird durch das Aufleuchten der beiden roten LED angezeigt.

### AUFLADEN DER STATION

Schließen Sie über das mitgelieferte Kabel ein Ladegerät an die USB-Seite und den Eingang der Station an die Type-C-Seite

### EINSCHALTEN

Die Ohrhörer schalten sich auch automatisch ein, wenn Sie sie aus der Ladestation herausnehmen.

### AUSSCHALTEN

Die Ohrhörer schalten sich automatisch aus, wenn sie in die Ladestation eingesetzt werden.

### FUNKTIONEN DER OHRHÖRER

| FUNKTION                             | AKTION              | TASTE  |
|--------------------------------------|---------------------|--------|
| Anhalten/Starten der Musikwiedergabe | Einmal tippen       | R / L  |
| Sprachassistent                      | Gedrückt halten     | R / L  |
| Auswahl des letzten Titels           | Dreimal kurz tippen | Links  |
| Auswahl des nächsten Titels          | Dreimal kurz tippen | Rechts |
| Anruf annehmen                       | Einmal tippen       | R / L  |
| Anruf beenden                        | Einmal tippen       | R / L  |
| Anruf abweisen                       | Gedrückt halten     | R / L  |

### VERBINDUNG MIT DEM SMARTPHONE

- 1\_ Nehmen Sie die beiden Ohrhörer aus der Ladestation: Sie werden automatisch eingeschaltet und verbinden sich miteinander. Sie sind jetzt für die Verbindung mit dem Smartphone bereit.
- 2\_ Schalten Sie nun Bluetooth® an Ihrem Telefon ein und suchen Sie in der Liste der gefundenen Geräte nach **"MH TWS ICY"**. Bestätigen Sie die Verbindung mit Ihrer Auswahl.

Nach der ersten Verbindung werden die aktivierten Ohrhörer – bei eingeschaltetem Bluetooth® – automatisch mit dem Telefon verbunden.

## ES MANUAL DE INSTRUCCIONES

### CARGAR LOS AURICULARES

#### IMPORTANTE

RECARGAR POR COMPLETO LOS AURICULARES EN EL PRIMER USO.

RETIRAR LOS ADHESIVOS PROTECTORES DE LOS PINS DE CARGA.

Cargar completamente los auriculares antes de utilizarlos. Insertar los auriculares en la base: la carga comenzará, se confirma con la iluminación de los dos LED de color rojo.

### CARGAR LA BASE

Utilizando el cable proporcionado, conecte un cargador en el lado USB y el puerto de la base en el lado Type-C.

### ENCENDIDO

Los auriculares se encenderán automáticamente al sacarlos de la base de carga.

### APAGADO

Los auriculares se apagan automáticamente al introducirlos en la base de carga.

### FUNCIONES DE LOS AURICULARES

| FUNCIÓN                             | ACCIÓN              | BOTÓN   |
|-------------------------------------|---------------------|---------|
| Pausa/inicio reproducción de música | Un toque            | Dx o Sx |
| Asistente de voz                    | Mantener presionado | Dx o Sx |
| Seleccionar canción anterior        | Triple toque rápido | Sx      |
| Seleccionar canción siguiente       | Triple toque rápido | Dx      |
| Responder a una llamada             | Un toque            | Dx o Sx |
| Finalizar una llamada               | Un toque            | Dx o Sx |
| Rechazar una llamada                | Mantener presionado | Dx o Sx |

### EMPAREJAR CON EL SMARTPHONE

1\_ Sacar los dos auriculares de la base: se encenderán automáticamente y se emparejarán entre sí. Entonces estarán listos para emparejarse con el teléfono.

2\_ Activar el Bluetooth® del teléfono y buscar en la lista de dispositivos encontrados **"MH TWS ICY"**. Seleccionarlo para completar el emparejamiento.

Tras el primer emparejamiento, si la conexión Bluetooth® está activada, los auriculares se conectarán automáticamente al teléfono al encenderlos.

## P MANUAL DE INSTRUÇÕES

### CARREGAMENTO DOS AURICULARES

#### IMPORTANTE

CARREGUE COMPLETAMENTE OS AURICULARES NA PRIMEIRA UTILIZAÇÃO

REMOVA OS ADESIVOS DE PROTEÇÃO DOS PINS DE CARREGAMENTO

Carregue totalmente os auriculares antes da primeira utilização. Coloque os auriculares na base: o carregamento começará, confirmado pelos dois LEDs vermelhos acesos.

### CARREGAMENTO DA BASE

Utilizando o cabo fornecido, ligue um carregador ao lado USB e o lado Type-C à porta da base.

### LIGAR

Os auriculares ligam-se automaticamente quando são retirados da base de carregamento.

### DESLIGAR

Os auriculares desligam-se automaticamente quando são inseridos na base de carregamento.

### FUNÇÕES DOS AURICULARES

| FUNÇÃO                               | AÇÃO                 | BOTÃO    |
|--------------------------------------|----------------------|----------|
| Parar/comoçar a reprodução de música | Um toque             | Dx ou Sx |
| Assistente de voz                    | Pressione sem largar | Dx ou Sx |
| Seleção da faixa anterior            | Três toques rápidos  | Sx       |
| Seleção da faixa seguinte            | Três toques rápidos  | Dx       |
| Atender uma chamada                  | Um toque             | Dx ou Sx |
| Terminar chamada                     | Um toque             | Dx ou Sx |
| Rejeitar uma chamada                 | Pressione sem largar | Dx ou Sx |

### EMPARELHAR COM O SMARTPHONE

1\_ Retire os auriculares da base: eles ligam-se e emparelham-se automaticamente. Nesse momento, eles estarão prontos para emparelhar com o telefone.

2\_ Ligue o Bluetooth® do seu telefone e procure na lista de dispositivos encontrados **"MH TWS ICY"**. Seleccionando completará o emparelhamento.

Após o primeiro emparelhamento - com o Bluetooth® ativado - os auriculares ligam-se automaticamente ao telefone quando ativados.

# NL GEBRUIKERSHANDLEIDING

## OPLADEN HEADSETS

### BELANGRIJK

LAAD DE OORDOPJES VOOR HET EERSTE GEBRUIK VOLLEDIG OP.

VERWIJDER DE PLASTIC BESCHERMFOLIE VAN DE STROOMPINNEN VAN DE OPLADER.

Laad de headsets voor gebruik volledig op. Plaats de headsets in de box: het opladen begint, hetgeen bevestigd wordt doordat beide LED's rood oplichten.

## BOX OPLADEN

Sluit met behulp van de meegeleverde kabel een lader aan op de USB-zijde en de box-poort op de Type-C-zijde.

## INSCHAKELING

De headsets worden automatisch ingeschakeld wanneer ze uit de oplaadbox worden verwijderd.

## UITSCHAKELING

De headsets worden automatisch uitgeschakeld wanneer ze in de oplaadbox worden geplaatst.

## FUNCTIES VAN DE HEADSETS

| FUNCTIE                   | ACTIE                 | KNOP           |
|---------------------------|-----------------------|----------------|
| Pauze/afspelen muziek     | Een tik               | Rechts / links |
| Stemassistent             | Lang ingedrukt houden | Rechts / links |
| Vorig nummer selecteren   | Driemaal snelle tik   | Links          |
| Volgend nummer selecteren | Driemaal snelle tik   | Rechts         |
| Oproep beantwoorden       | Een tik               | Rechts / links |
| Oproep beëindigen         | Een tik               | Rechts / links |
| Oproep weigeren           | Lang ingedrukt houden | Rechts / links |

## SMARTPHONE KOPPELEN

- 1\_ Haal de twee headsets uit de box: ze worden automatisch ingeschakeld en koppelen aan elkaar. Op dit moment zijn ze klaar voor koppeling aan de telefoon.
- 2\_ Schakel nu de Bluetooth® op uw telefoon in en zoek in de lijst met gevonden apparaten naar "MH TWS ICY". Selecteer het en de koppeling zal voltooid worden.

Na de eerste koppeling - met Bluetooth® ingeschakeld - maken de headsets automatisch verbinding met de telefoon wanneer ze worden geactiveerd.

# RUS Руководство по эксплуатации

## Подзарядка наушников

### ВАЖНО

полностью зарядить наушники перед их первым использованием

Снять защитные наклейки с контактов зарядки

Полностью зарядить наушники перед их использованием. Вставить наушники в корпус: начнётся подзарядка, её подтверждением будет красный световой индикатор.

## Подзарядка устройства

С помощью прилагаемого кабеля подключите чехол для зарядки Type-C к разъему USB.

## Включение

Наушники включаются автоматически, когда вы извлекаете их из зарядного устройства.

## Выключение

Наушники выключаются автоматически, когда вы вставляете их в зарядное устройство.

## Функции наушников

| Функция                      | Действие                | Кнопка         |
|------------------------------|-------------------------|----------------|
| Пауза/воспроизведение музыки | Одно нажатие            | Правый / Левый |
| Голосовой помощник           | Долгое нажатие          | Правый / Левый |
| Выбрать предыдущий трек      | Тройное быстрое нажатие | Левый          |
| Выбрать следующий трек       | Тройное быстрое нажатие | Правый         |
| Ответ на звонок              | Одно нажатие            | Правый / Левый |
| Завершение звонка            | Одно нажатие            | Правый / Левый |
| Отклонить вызов              | Долгое нажатие          | Правый / Левый |

## Подсоединение к смартфону

- 1\_ Достать два наушника из зарядного устройства: они автоматически включатся и подсоединятся друг к другу. В этот момент наушники будут готовы к подключению к смартфону.
- 2\_ Теперь включите Bluetooth® телефона и выберите в списке обнаруженных устройств "MH TWS ICY". Выберите данное устройство для завершения подсоединения.

После первого подсоединения, со включенным Bluetooth®, активированные наушники будут подключаться автоматически к смартфону.

# PL INSTRUKCJA OBSŁUGI

## ŁADOWANIE SŁUCHAWEK

### WAŻNE

PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM  
NALEŻY CAŁKOWICIE NAŁADOWAĆ  
SŁUCHAWKI.

**USUŃ NAKŁEJKI OCHRONNE Z PINÓW  
ŁADOWANIA.**

Przed pierwszym użyciem należy całkowicie naładować słuchawki. Włóż słuchawki do boxu: rozpocznie się ładowanie, co zostanie potwierdzone przez zapalenie się na czerwono obu diod led.

## ŁADOWANIE BOXU

Za pomocą kabla dołączonego do zestawu podłączyć ładowarkę do gniazda USB a port boxu do gniazda Type-C.

## WŁĄCZANIE

Słuchawki włączają się automatycznie również po wyjęciu ich z boxu ładującego.

## WYŁĄCZANIE

Słuchawki wyłączają się automatycznie po włożeniu ich do boxu ładującego.

## FUNKCJE SŁUCHAWEK

| FUNKCJA                                    | CZYNNOŚĆ                    | PRZYCIŚK     |
|--------------------------------------------|-----------------------------|--------------|
| Zatrzymanie/rozpoczęcie odtwarzania muzyki | Jedno dotknięcie            | Prawa / lewa |
| Asystent głosowy                           | Naciśnij i przytrzymaj      | Prawa / lewa |
| Wybór poprzedniego utworu                  | Potrójne szybkie dotknięcie | Lewa         |
| Wybór następnego utworu                    | Potrójne szybkie dotknięcie | Prawa        |
| Odbierz połączenie                         | Jedno dotknięcie            | Prawa / lewa |
| Zakończ połączenie                         | Naciśnij i przytrzymaj      | Prawa / lewa |

## PAROWANIE ZE SMARTFONEM

- Wyjąć obie słuchawki z boxu: włączą się automatycznie i sparują się ze sobą. Słuchawki są gotowe do sparowania ze smartfonem.
- Włączyć Bluetooth® telefonu i wyszukać na liście wykrytych urządzeń **"MH TWS ICY"**. Należy wybrać to urządzenie, aby ukończyć parowanie.

Po pierwszym parowaniu, przy włączonym Bluetooth®, słuchawki będą łączyć się z telefonem automatycznie, gdy zostaną aktywowane.

# TR KULLANIM KILAVUZU

## KULAKLIKARIN ŞARJ EDİLMESİ

### ÖNEMLİ

İLK KULLANIMDA KULAKLIĞI  
TAMAMEN ŞARJ EDİN

**ŞARJ PİMLERİNDEN KORUYUCU  
ETİKETLERİ ÇIKARIN**

Kullanmadan önce kulaklıkları tamamen şarj edin. Kulaklıkları kutuya yerleştirin: Şarj işlemi başlayacak ve her iki kırmızı LED'in yanmasıyla onaylanacaktır.

## KUTUNUN ŞARJ EDİLMESİ

Sağlanan kabloyu kullanarak bir şarj cihazını USB tarafına ve kutu bağlantı noktasını Type-C tarafına bağlayın.

## AÇMA

Kulaklıklar, şarj istasyonundan alındıklarında otomatik olarak açılırlar.

## KAPATMA

Kulaklık, şarj kutusuna yerleştirildiğinde otomatik olarak kapanır.

## KULAKLIKARIN FONKSİYONLARI

| FONKSİYON                       | İŞLEM                | TUŞ          |
|---------------------------------|----------------------|--------------|
| Müzik çalmayı duraklat / başlat | Bir tuş              | Sağ veya Sol |
| Sesli asistan                   | Uzun süreli basma    | Sağ veya Sol |
| Önceki parçanın seçilmesi       | Üç kez hızlı dokunma | Sol          |
| Sonraki parçanın seçilmesi      | Üç kez hızlı dokunma | Sağ          |
| Çağırıcı yanıtla                | Bir tuş              | Sağ veya Sol |
| Çağırıcı sonlandır              | Bir tuş              | Sağ veya Sol |
| Çağrı reddetme.                 | Uzun süreli basma    | Sağ veya Sol |



# CZ UŽIVATELSKÝ MANUÁL

## NABÍJENÍ SLUCHÁTEK

### DŮLEŽITÉ

SLUCHÁTKA PŘED PRVNÍM POUŽITÍM  
PLNĚ NABIJTE.

**ODSTRÁŇTE OCHRANNÉ NÁLEPKY Z  
NABÍJECÍCH KOLÍKŮ.**

Sluchátka před použitím plně nabijte.  
Vložte sluchátka do boxu: spustí se  
nabíjení signalizované rozsvícením  
obou červených LED.

## NABÍJENÍ BOXU

Vložte jeden konec dodaného kabelu  
do konektoru USB nabíječky a druhý  
do portu boxu typu C.

## ZAPNUTÍ

Sluchátka se zapnou automaticky po  
vyjmutí z nabíjecího boxu.

## VYPNUTÍ

Sluchátka se vypnou automaticky po  
vložení do nabíjecího boxu.

## FUNKCE SLUCHÁTEK

| FUNKCE                                | AKCE                     | TLAČÍTKO   |
|---------------------------------------|--------------------------|------------|
| Pozastavení/spuštění přehrávání hudby | Jedno stisknutí          | Px nebo Lx |
| Hlasový asistent                      | Podržení                 | Px nebo Lx |
| Výběr předchozí skladby               | Trojité rychlé stisknutí | Lx         |
| Výběr následující skladby             | Trojité rychlé stisknutí | Px         |
| Přijetí hovoru                        | Jedno stisknutí          | Px nebo Lx |
| Ukončení hovoru                       | Jedno stisknutí          | Px nebo Lx |
| Odmítnutí hovoru                      | Podržení                 | Px nebo Lx |

## SPÁROVÁNÍ S CHYTRÝM TELEFONEM

1\_ Vyjměte obě sluchátka z boxu:  
automaticky se zapnou a spárují  
navzájem. Nyní budou připravena  
ke spárování s telefonem.

2\_ Zapněte připojení Bluetooth®  
telefonu a ze seznamu  
nalezených zařízení vyberte  
položku „MH TWS ICY“. Vyběrem  
párování dokončíte.

Po prvním spárování se – při  
zapnutém připojení Bluetooth®  
– budou sluchátka po zapnutí k  
telefonu připojovat automaticky.

# SK POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

## NABÍJANIE SLÚCHADIEL

### DŮLEŽITÉ

PRED PRVÝM POUŽITÍM SLÚCHADLÁ  
ÚPLNE NABIJE

**ODSTRÁŇTE OCHRANNÉ NÁLEPKY Z  
NABÍJACÍCH KONCOVIEK**

Pred používaním slúchadiel úplne  
nabijte. Vložte slúchadlá do základne:  
začne sa nabíjanie, ktoré sa potvrdí  
rozsvietením oboch LED diód  
červenej farby.

## NABÍJANIE ZÁKLADNE

Prostřednictvím dodaného kábla  
pripojte nabíjačku k USB a port  
základne k Type-C.

## ZAPNUTIE

Slúchadlá sa automaticky zapnú po  
vybratí z nabíjacej základne.

## VYPNUTIE

Slúchadlá sa automaticky vypnú po  
vložení do nabíjacej základne.

## FUNKCIE SLÚCHADIEL

| FUNKCIA                                | ČINNOSŤ                  | TLAČIDLO |
|----------------------------------------|--------------------------|----------|
| Zastavenie/spustenie prehrávania hudby | Jeden dotyk              | P / L    |
| Hlasová služba                         | Dlhšie stlačenie         | P / L    |
| Voľba predchádzajúcej skladby          | Trojité rýchle kliknutie | L        |
| Voľba nasledujúcej skladby             | Trojité rýchle kliknutie | P        |
| Prevzatie hovoru                       | Jeden dotyk              | P / L    |
| Ukončenie hovoru                       | Jeden dotyk              | P / L    |
| Odmietnutie hovoru                     | Dlhšie stlačenie         | P / L    |

# LT LIETOTĀJA ROKASGRĀMATA

## AUSIŅŪ ĶKROVIMAS

### SVARBUS PRANEŠIMAS

PRIEŠ NAUDODAMI PIRMA KARTĀ,  
AUSINES PILNAI ĶKRAUKITE.

NUO ĶKROVIMO KONTAKTŪ NUIMKITE  
APSAUGINIUS LIPDUKUS.

Prieš naudodami, ausines visiškai Ķkraukite. Ķdēkite ausines Ķ korpusā – prasidēdā Ķŷ Ķkrovimas, tai rōdō abu raudonai šviēciantys LED.

## KORPUSO ĶKROVIMAS

PriĶkŷkite pridedamā laidā Ķ Ķkroviklō USB prievadā ir dēklo C tipa prievadā.

## ĶJUNGIMAS

Ausinēs Ķsijungia automatiškai išešmus jas iē Ķkrovimo korpuso.

## IēĶJUNGIMAS

Ausinēs iēsijungia automatiškai dējus jas Ķ Ķkrovimo korpusā.

## AUSINIŪ FUNKCIJOS

| FUNKCIJA                                  | VEIKSMAS                  | MYGTUKAS       |
|-------------------------------------------|---------------------------|----------------|
| Muzikos atkūrimo pristabdymas / Ķjungimas | Paliesti 1 kartā          | Kairē / dešinē |
| Balsu valdoma pagalbos funkcija           | Ilgas spustelējimas       | Kairē / dešinē |
| Ankstesnis takelis                        | Greitai paliesti 3 kartus | Kairē          |
| Kitas takelis                             | Greitai paliesti 3 kartus | Dešinē         |
| Atsiliepimas Ķ skambutį                   | Paliesti 1 kartā          | Kairē / dešinē |
| Skambučių užbaigimas                      | Paliesti 1 kartā          | Kairē / dešinē |
| Skambučių atmetimas                       | Ilgas spustelējimas       | Kairē / dešinē |

## SUSIEJIMAS SU TELEFONU

1\_ Ķšimkite abi ausines iē korpuso ir jos abi Ķsijungs bei susisies. Dabar jos parengtos susieti su telefonu.

2\_ Dabar savo telefone Ķjunkite „Bluetooth®“ ir prietaisų sąrašē raskite **“MH TWS ICY”**. Pasirinkite Ķį, kad baigtumēte siejimą.

Po pirmojo susiejimo (esant Ķjungtam „Bluetooth®“ ryēiui) ausinės automatiškai prisijungs prie telefono, kai bus aktyvintos.

# LV VARTOTOĶO VADOVAS

## IEAUŠU UZLĀDE

### SVARĶĶA PIEZĶME

AUSTĶNU PIRMAJĀ LIETOŠANAS REIZē  
PILNĶBĀ UZLĀDēJĶET TĀS

NONEMIET AIZSARGĀJOSĀS UZLĶMES  
NO UZLĀDES SPRAUDNIEM

Pirms lietošanas pilnībā uzlādējiet ieaušus. Ievietojiet ieaušus ietvarā: uz to, ka sākusies uzlāde, norādīs abu sarkano LED signāllampīņu iedegšanās.

## ĶETVARA UZLĀDE

Izmantojot komplektācijā iekļauto kabeli, pievienojiet lādētāju USB galam un ēasijas portu - C tipa galam.

## ĶESLēĶŠANA

Ieaui automātiski ieslēdzas arī tad, kad tie tiek izņemti no uzlādes ietvara.

## ĶZSLēĶŠANA

Ieaui automātiski izslēdzas, kad tos ievieto ietvarā.

## IEAUŠU FUNKCIJAS

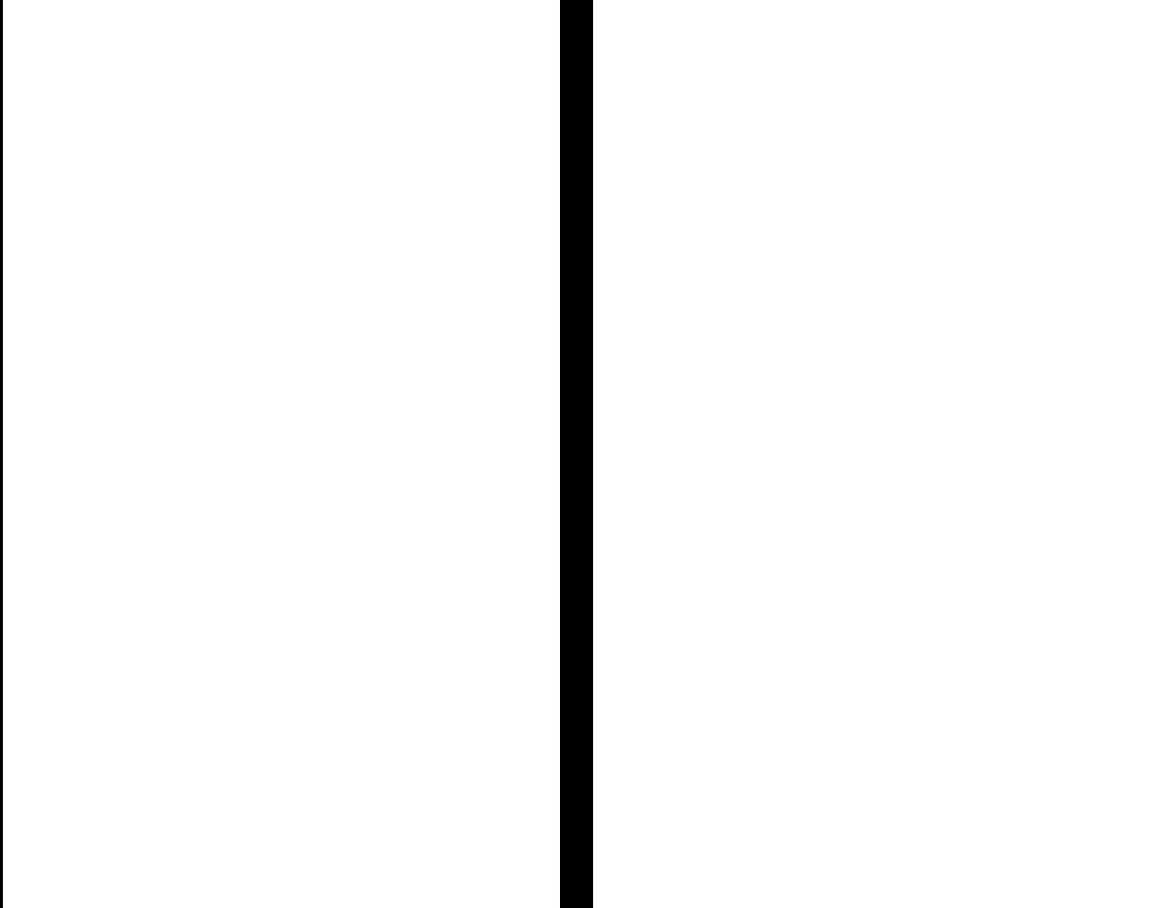
| FUNKCIJA                        | DARBĶBA                    | POĶA                |
|---------------------------------|----------------------------|---------------------|
| Pauze / sākt atskaņot mūziku    | Viens pieskāriens          | Pa kreisi / pa labi |
| Balss palīgs                    | Ilgstoša nospēšana         | Pa kreisi / pa labi |
| Izvēlēties iepriekēējo ierakstu | Ātrs trīskārēš pieskāriens | Pa kreisi           |
| Izvēlēties nākamo ierakstu      | Ātrs trīskārēš pieskāriens | Pa labi             |
| Atbildēt uz zvānu               | Viens pieskāriens          | Pa kreisi / pa labi |
| Beigt zvānu                     | Viens pieskāriens          | Pa kreisi / pa labi |
| Noraidīt zvānu                  | Ilgstoša nospēšana         | Pa kreisi / pa labi |

## SAVĶENOŠANA PĀRĶ AR VĶEDTĀLRUNI

1\_ Ķņemiet abu ieaušus no ietvara. Tie automātiski ieslēgsies un savstarpēji savienosies pāri. Šajā brīdī tie ir gatavi savienošanai pāri ar viedtālruni.

2\_ Tad ieslēdziet tālrunā Bluetooth® un atrasto ierīču sarakstā meklējiet **“MH TWS ICY”**. Atlasiet to, lai pabeigtu savienošanu pāri.

Pēc pirmās savienošanas pāri (Bluetooth® ir ieslēgts) ieaui automātiski savienojas ar tālruni, ja ir veikta aktivizēšana.



IMPORTATO E DISTRIBUITO DA:



SBS spa - Via Circonvallazione s/n  
28010 Miasino (No) - Italy

**Made in China**

**MHTWSICYBT**



REV0\_04-23

Printed in China



©2023 SBS SpA  
customer care@sbsmobile.com